

Visigothic Laws Conference

Provisional Programme April 10-12 2003

Details to confirm underlined/Datos todavía no confirmados se han subrayado

MEALTIMES PROVISIONAL, PENDING CONFIRMATION BY MARGARET @ BADOCK HALL

Thursday 10 April

Arrival

Registration

13.00-14.00 Lunch (self-service)

14.15-14.30

Welcome and Announcements

14.30-15.30 Session 1

John Wreglesworth: 'The *Liber Iudiciorum* and the *Crónica de Alfonso III*'

15.30-16.00 Tea

16.00-17.00 Session 2

Jérôme Emmanuel Bepoix: 'Interpolations of the *Liber Iudiciorum*'

17.30-18.30 Reception

18.30-19.30 Dinner

Friday 11 April

7:45-8:45 Breakfast

09.00 Session 3

Enrique Alvarez Cora (Universidad de Murcia): 'Aproximación al derecho contractual visigodo'

Esperanza Osaba (Universidad del País Vasco): 'El derecho de asilo en la Lex Visigothorum'

11.00-11.20 Coffee

11.30 Session 4

Biagio Saitta (Catania): 'Le leggi anti giudaiche nel L. XII della Lex Visigothorum'

13.00-14.00 Lunch

14.15 Session 5

José Manuel Pérez-Prendes Muñoz (Universidad Complutense, Madrid): 'Liber iudiciorum 6.1.6'.

15.30-16.00 Tea

16.00 Session 6

Aquilino Iglesia Ferreiros (Universitat de Barcelona): 'El Liber medieval o la pervivencia del Liber'

M.H. Hoeflich (University of Kansas): 'The Afterlife of the LV in the United States from the Eighteenth to the Twentieth Century'

18.30-19.30 Conference Dinner

Saturday 12 April

07:45-08:45 Breakfast

09.15 Session 7

Michel Zimmermann (Université de Versailles) 'Le rôle de la Lex Gothorum dans l'affirmation de la personnalité catalane au IX-XIIème siècle'

Yolanda García López (Universidade de Santiago de Compostela): 'El Liber Iudicum en Cataluña en el s.XI'

11.00-11.30 Coffee

11.30 Session 8

Andreas Schwarz (Universitaet Wien): ?titulo de comunicacion?

13.00-14.00 Lunch

14.15 Session 9

Manuel C. Díaz y Díaz (Universidade de Santiago de Compostela): 'En torno a los manuscritos del *Liber*'

Luis García Moreno (Universidad de Alcalá de Henares): 'La legislación de Recaredo y Sisebuto: problemas que suscita y posibilidades que abre'

15.30-1600 Tea

16.00 Session 10

Carlos Petit (Universidad de Huelva): 'La fortuna del Liber en la España liberal'

Round Table

18.30-19.30 Dinner

20.30 Session 11

David Hook (University of Bristol): 'The Hispanic Legal Manuscripts of Sir Thomas Phillipps'

Sunday 13 April

07.45-08.45 Breakfast and Departure

Rooms must be vacated by 10:00

REGISTRATION FORM/Hoja de Inscripción/Formulaire d'Inscription

Liber iudiciorum

Name/Nombre y Apellidos/Nom & prénom:.....
.....

Prof./Dr/Other/otro
título/autres:.....

Institution/Filiación académica/rattachement
académique:.....
.....

Address/Dirección/Adresse:.....
.....

Postcode/Zipcode/Distrito postal/Code
postal:.....

Tel.:.....Fax:.....

Email/dirección electrónica/Courrier
électronique:.....

- Resident/deseo alojamiento en Badock Hall/Résident
- Non-resident/no deseo alojamiento/Non-résident
- Conference fee/Cuota de inscripción/Frais d'inscription: £45
(includes *Proceedings*/con derecho a recibir las *Actas*/ci-inclus les *Actes*)
- Accommodation Deposit/Depósito para residentes/Dépôt pour résidents £25

Cheque no. TOTAL £.....

*Payable to/A favor de/Au nom de: "University of Bristol". Cheques must be in
£sterling and drawn on a GB bank branch. For payment in Euros, please enquire of
Prof. Hook.*

*Los cheques bancarios deben presentarse en libras esterlinas y para una sucursal en
Inglaterra. Los que quieran pagar en Euros, deben dirigirse al Prof. Hook.*

*Les chèques bancaires doivent être présentés en Livres Sterling et libellés pour être
encaissés en Angleterre. Ceux qui souhaiteraient payer en Euros doivent s'adresser
au Prof. Hook.*

Prof. David Hook
Department of Hispanic Studies
University of Bristol
15 Woodland Road
Bristol BS8 1TE
GB
e-mail : david.hook@bristol.ac.uk)

Bristol

The City/La ciudad/La cité

The historic city of Bristol was a significant port in medieval times, and later became a major centre of trade in wines, tobacco, sugar, and slaves. Among its fine medieval buildings are the cathedral, the church of St Mary Redcliffe, and other ecclesiastical buildings. From later periods date its splendid Georgian residences, testimony to the wealth of its merchant class. The City Museum houses a small but important art gallery, with some medieval works. The city has various theatres, cinemas, and cultural venues, and numerous restaurants, cafés, and bars. Bristol is a convenient centre for the exploration of numerous historical sites and areas of scenic beauty in the West Country and South Wales, and has good transport links by road, rail, and air to other parts of Britain.

La ciudad histórica de Bristol fue un puerto marítimo importante durante la Edad Media, convirtiéndose posteriormente en uno de los centros principales del comercio del vino, tabaco, azúcar, y esclavos. Entre los edificios medievales son la catedral, la iglesia de St Mary Redcliffe, y otros edificios eclesiásticos. De los siglos XVIII-XIX se conservan las residencias elegantes de Clifton, testimonios del poder y de la riqueza de la clase mercantil. En el Museo Municipal se encuentra una pequeña pero notable galería de arte, en la cual se conservan algunas obras de los siglos XV-XVI. La ciudad de Bristol ofrece varios teatros, cines, y centros culturales, además de numerosos restaurantes, cafeterías, y bares. Dada la ubicación geográfica de Bristol, la ciudad es un centro conveniente para la exploración de los sitios históricos y del paisaje de la zona del suroeste de Inglaterra y la parte meridional del País de Gales. Las redes de transporte por autopista y carreteras principales, ferrocarril, y avión, ofrecen enlaces y acceso para otras regiones de Inglaterra.

La cité historique de Bristol fut un important port au Moyen Age, et devint par la suite l'un des centres du commerce du vin, tabac, sucre, et des esclaves. Parmi les bâtiments les plus remarquables, citons la cathédrale, l'église de Sainte Mary Redcliffe, ainsi que bien d'autres édifices religieux. Plus récemment, les splendides résidences datant de la période Georgienne, témoignent de la puissance de sa classe marchande. Le musée municipal a une petite mais importante galerie d'art, avec quelques peintures médiévales. La cité possède plusieurs théâtres et lieux culturels, avec de nombreux restaurants, cafés, et bars. Bristol est un agréable centre de rayonnement pour visiter de nombreux sites historiques et contempler la beauté des paysages de l'Ouest du pays et de Galle du Sud, accessible depuis le reste des îles britanniques par un bon réseau de transport routier, ferroviaire, et aérien.

Accommodation/Alojamiento/Hébergement

The Conference will be held in Badock Hall, a student residence of the University of Bristol, situated in a pleasant and tranquil area of the city north of the University, which offers convenient and reasonably-priced accommodation. Those wishing for more luxurious facilities may request a list of local hotels in Bristol, and will be responsible for making their own arrangements.

The full Conference accommodation price includes lunch, tea, and dinner on 10 April; breakfast, coffee, lunch, tea, and dinner on 11 and 12 April (with special Conference Dinner on 11 April); breakfast on 13 April.

A Single room with ensuite facilities will cost £184; a Single room without ensuite facilities will cost £136.

Only limited numbers of the former are available. Separate daily prices for non-residents are available on request, for anyone wishing to make their own arrangements for accommodation but take meals and refreshments at the Conference. Enquiries to Prof. Hook, please.

El Congreso se celebrará en Badock Hall, una de las residencias estudiantiles de la Universidad de Bristol, ubicada en una zona tranquila y agradable de la ciudad, al norte del centro y de la Universidad. Dicha residencia ofrece alojamiento básico pero conveniente, con precios muy razonables. Las personas que deseen alojamiento más lujoso deberán pedir al Prof. Hook una lista de hoteles de la ciudad, y deberán ponerse en contacto directo con éstos, aceptando personalmente todas las responsabilidades de su estancia.

El precio global del alojamiento incluye el almuerzo, té, y la cena del 10 de abril; desayuno, café, almuerzo, té, y cena del 11 y 12 abril (con una recepción especial para el Congreso el 11 de abril); y el desayuno del 13 de abril.

Habitación individual con servicios particulares: £184; habitación individual con servicios compartidos: £136. El precio de las comidas para los no residentes que quieran comer y cenar en la sede del Congreso se puede obtener dirigiéndose al Prof. Hook.

La conférence se déroulera à Badock Hall, résidence étudiante de l'Université de Bristol, située dans un plaisant et tranquille quartier du Nord de la cité universitaire, offrant tous les avantages ainsi qu'un prix d'hébergement raisonnable. Aux personnes désireuses de plus de confort, il sera communiqué sur simple demande une liste des hôtels de Bristol ; ils devront s'assurer seuls des conditions de leur séjour.

Le prix de l'hébergement comprend le déjeuner, thé, et dîner du 10 avril; les petits déjeuners, cafés, déjeuners, thés, et dîners des 11 et 12 avril (avec une réception spéciale pour la Conférence le 11 avril); le petit déjeuner du 13 avril.

Chambre simple avec commodités propres: £184; Chambre simple avec commodités partagées: £136. Les prix des repas pour les non-résidents sont disponibles sur simple demande, pour ceux désireux d'organiser leur propre hébergement mais qui souhaiteraient prendre les repas lors du congrès. Veuillez-vous adresser s'il vous plaît au Prof. Hook.